

задержанным, сократить продолжительность периода, в течение которого заключенные ожидают суда, обращаться со всеми заключенными, особенно с теми, которые ожидают суда или содержатся под стражей в центрах перевоспитания подростков, в соответствии с Минимальными стандартными правилами обращения с заключенными¹⁸¹, принятыми первым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, и применять в отношении всех подозреваемых/осужденных лиц пункты 3 d и 5-7 статьи 14 Международного пакта о гражданских и политических правах¹⁴⁴;

9. *выражает обеспокоенность* по поводу сообщений о том, что в связи с сокращением международной гуманитарной помощи условия жизни беженцев, особенно условия жизни женщин и детей, становятся все более трудными;

10. *обращается с настоятельным призывом* ко всем государствам-членам, гуманитарным организациям и всем заинтересованным сторонам всесторонне сотрудничать, особенно в деле обнаружения и обезвреживания мин, с тем чтобы облегчить безопасное и достойное возвращение домой беженцев и перемещенных лиц;

11. *обращается с настоятельным призывом также* ко всем государствам-членам и гуманитарным организациям продолжать содействовать осуществлению проектов, намеченных Координатором программ гуманитарной и экономической помощи, связанных с Афганистаном, и программ Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, особенно экспериментальных проектов по репатриации беженцев;

12. *настоятельно призывает* все афганские стороны предпринять все необходимые меры для обеспечения безопасности персонала гуманитарных организаций, участвующих в осуществлении программ гуманитарной и экономической помощи Организации Объединенных Наций, связанных с Афганистаном, и программ Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев;

13. *настоятельно призывает* власти в Афганистане оказывать всестороннее содействие Комиссии по правам человека и ее Специальному докладчику;

14. *просит* Генерального секретаря оказывать все необходимое содействие Специальному докладчику;

15. *постановляет* продолжить на своей сорок восьмой сессии рассмотрение вопроса о положении в области прав человека в Афганистане в свете дополнительных сведений, представленных Комисси-

ей по правам человека и Экономическим и Социальным Советом.

92-е пленарное заседание.
18 декабря 1992 года

47/142. Положение в Судане

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека², Международными пактами о правах человека¹⁶ и Международной конвенцией о ликвидации всех форм расовой дискриминации³,

вновь подтверждая, что все государства-члены обязаны поощрять и защищать права человека и основные свободы и выполнять обязательства, закрепленные в различных документах в этой области,

принимая к сведению резолюцию AHG/Res.213 (XXVIII) об укреплении сотрудничества и координации между африканскими государствами, принятую Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее двадцать восьмой очередной сессии, состоявшейся в Дакаре 29 июня-1 июля 1992 года²⁰³, и ссылаясь на декларацию AHG/Decl.1 (XXVI), принятую на двадцать шестой очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 9-11 июля 1990 года²⁰⁴,

отмечая с глубоким беспокойством сообщения о серьезных нарушениях прав человека в Судане, в частности о суммарных казнях, задержаниях без суда, насильственном перемещении лиц и пытках, частичная информация о которых содержится в докладах, представленных Комиссии по правам человека на ее сорок восьмой сессии специальными докладчиками по вопросу о пытках и внесудебных, суммарных или произвольных казнях²⁰⁵,

отмечая тот факт, что правительство Судана объявило о своем намерении учредить независимую судебно-следственную комиссию для расследования убийств суданских граждан, являвшихся сотрудниками иностранных правительственных организаций, которые занимаются оказанием помощи,

будучи глубоко обеспокоена тем, что доступу гражданского населения к гуманитарной помощи чинятся препятствия, что представляет собой угрозу жизни людей и оскорбление человеческого достоинства,

будучи встревожена большим числом лиц, перемещенных внутри страны, и жертв дискриминации в Судане, включая представителей меньшинств, которые были насильственно перемещены в нарушение их прав человека и которые нуждаются в помощи и защите,

будучи встревожена также массовым уходом беженцев в соседние страны и сознавая бремя, которое в результате этого ложится на эти страны, и вместе с тем выражая признательность за неустанные усилия по оказанию помощи беженцам, благодаря чему облегчается бремя, лежащее на принимающих странах,

подчеркивая, что существенно важно положить конец серьезному ухудшению положения в области прав человека в Судане,

с удовлетворением отмечая усилия Организации Объединенных Наций и других гуманитарных организаций по оказанию гуманитарной помощи нуждающимся суданцам,

1. *выражает* глубокое беспокойство в связи с серьезными нарушениями прав человека в Судане, включая суммарные казни, задержания без должного разбирательства, насильственное перемещение лиц и пытки;

2. *настоятельно призывает* правительство Судана в полной мере уважать права человека и призывает все стороны к сотрудничеству для обеспечения такого уважения;

3. *призывает* правительство Судана выполнять положения применимых международных документов по правам человека, в частности Международных пактов о правах человека и Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации, участником которых является Судан, а также обеспечить, чтобы все находящиеся на его территории лица, на которых распространяется его юрисдикция, в том числе лица, принадлежащие ко всем религиозным и этническим группам, пользовались признанными в этих документах правами;

4. *призывает* все стороны, участвующие в боевых действиях, полностью соблюдать применимые нормы международного гуманитарного права, включая статью 3, общую для Женевских конвенций от 12 августа 1949 года¹⁷⁷, и Дополнительные протоколы к ним 1977 года¹⁷⁸, прекратить применение оружия против гражданского населения, защищать всех гражданских лиц от нарушений, включая произвольное задержание, жестокое обращение, пытки и суммарные казни;

5. *выражает признательность* гуманитарным организациям за их деятельность по оказанию помощи перемещенным лицам и жертвам засухи и конфликтов в Судане и призывает все стороны защищать сотрудников, занимающихся оказанием гуманитарной помощи;

6. *призывает* Специального докладчика по вопросу о внесудебных, суммарных и произвольных казнях изучить вопрос об убийствах суданских граждан, являвшихся сотрудниками иностранных правительственных организаций, которые занимаются оказанием помощи;

7. *призывает* правительство Судана обеспечить всестороннее, тщательное и оперативное расследование убийств суданских граждан, являвшихся сотрудниками иностранных правительственных организаций, которые занимаются оказанием помощи, независимой судебно-следственной комиссией, привлечь к судебной ответственности лиц, виновных в этих убийствах, и обеспечить справедливую компенсацию семьям погибших;

8. *призывает* все стороны дать возможность международным учреждениям, гуманитарным организациям и правительствам стран-доноров оказывать гуманитарную помощь гражданскому населению и принять участие в осуществлении выдвинутых недавно Департаментом по гуманитарным вопросам Секретариата инициатив по оказанию гуманитарной помощи всем нуждающимся;

9. *рекомендует* держать под контролем серьезное положение в области прав человека в Судане и предлагает Комиссии по правам человека на ее сорок девятой сессии в срочном порядке рассмотреть положение в области прав человека в Судане;

10. *постановляет* продолжить рассмотрение этого вопроса на своей сорок восьмой сессии.

92-е пленарное заседание,
18 декабря 1992 года

47/143. Права человека в Гаити

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 46/7 от 11 октября 1991 года и 46/138 от 17 декабря 1991 года,

руководствуясь принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека² и Международными пактами о правах человека¹⁶,

осознавая свою ответственность за поощрение и развитие уважения к правам человека и основным